



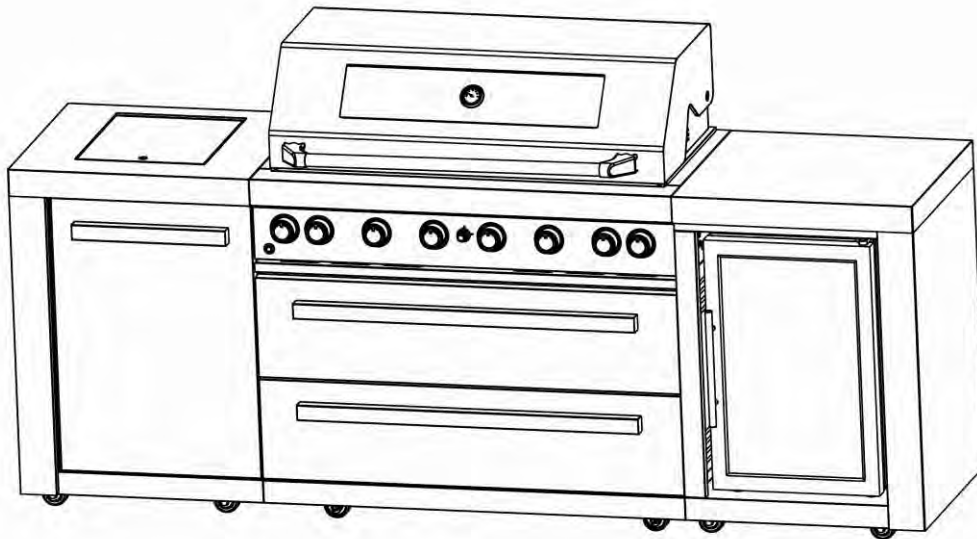
# Käyttöohje

## Austin-kaasugrilli

---



**METALCRAFT**



### Kaasugrilli ulkokäyttöön

- VAIN ULKOKÄYTTÖÖN.
- LUE OHJEET ENNEN GRILLIN KÄYTTÖÄ.
- VAROITUS: NÄKYVÄT OSAT VOIVAT KUUMENTUA HYVIN KUUMIKSI. PIDÄ PIENET LAPSET TURVALLISEN VÄLIMATKAN PÄÄSSÄ.
- GRILLI ON PIDETTÄVÄ TURVALLISEN ETÄISYYDEN PÄÄSSÄ SYTTYVISTÄ MATERIAALEISTA, KUN SE ON KÄYTÖSSÄ.
- SULJE KAASUPULLON KAASUNSYÖTTÖ KÄYTÖN JÄLKEEN.

## **MUISTA**

- Kiristä kaikki kaasuliitännät jakoavaimella.
- Tarkista kaikki kaasuletkun liitännät vaurioiden, kolhujen tai halkeamien varalta aina ennen käyttöä.
- Tee aina vuototesti saippuavedellä.
- Tarkista kaikki kaasupolttimet hämähäkinverkkojen, muurahaisten jne. varalta. Verkot ovat vaarallisia, ja ne olisi poistettava kokonaan.
- Käytä ainoastaan hyväksytyjä kaasupulloja.
- Käytä suojakäsineitä, kun käsittelet kuumia osia.
- Puhdista ja huolla grilli jokaisen käyttökerran jälkeen.
- Sijoita grilli vähintään 1,0 metrin päähän seinistä ja pinnoista, syttyvistä materiaaleista, bensiinistä, palavista nesteistä tai höyryistä.
- Grillin ”polttaminen” jokaisen käytön jälkeen (noin 15 minuuttia) pitää ruuantähteet mahdollisimman vähäisinä.

## **ÄLÄ**

- Nojaudu grillin päälle, kun sytytät sen.
- Säilytä syttyviä materiaaleja, bensiiniä, nesteitä tai höyryjä grillin lähellä.
- Käytä grilliä ilman suojaa.
- Käytä grillissä muovi- tai lasiastioita.
- Käytä grilliä voimakkaalla tuulella.
- Irrota sulkuventtiiliä.
- Tarkista kaasuvuotoja avotulella.
- Säilytä ylimääräisiä kaasupulloja säilytyskaapissa.
- Aseta kaasupulloja vaakasuoraan (pidä ne aina pystyssä).
- Grillaa sisätiloissa.
- Muokkaa grillin rakennetta tai kaasupolttimen, ruiskutusaukon tai muiden osien kokoa.
- Siirrä grilliä käytön aikana.
- Estä tai tuki grillin ilmanvaihtoa.
- Anna taipuisan kaasuletkun tai sähköjohtojen päästä kosketuksiin grillin kuumien pintojen kanssa.
- Käytä grillihiiliä tai muuta kiinteää polttoainetta.
- Avaa kaasuliittimiä käytön aikana.
- Käytä ruostunutta tai vaurioitunutta kaasupulloa, jossa on vaurioitunut kaasuventtiili.
- Täytä kaasupulloa 80 prosentin merkin yläpuolelle.

## **-Kaasutyypit**

Tässä grillissä saa käyttää vain matalapaineista butaania, propaania tai näiden seosta, ja grilli on varustettava taipuisan letkun asennetulla matalapaineensäätimellä. Grilli on säädetty toimimaan

- 28-30 mbar:n säädin butaanikaasulla luokassa I3+
- 37 mbar:n säädin propaanikaasulla luokassa I3+
- 37 mbar:n säädin butaanilla, propaanilla tai näiden seoksella luokassa I3B/P(37)
- 30 tai 50 mbar:n säädin butaanilla, propaanilla tai näiden seoksella luokassa I3B/P(30) tai I3B/P(50)

**VAROITUS: GRILLISSÄ SAA KÄYTTÄÄ VAIN ETIKETISSÄ MAINITTUA KAASUTYYPPIÄ JA -LUOKKAA.**

### **-Kaasuletku ja matalapainesäädin**

Käytä vain kaasupullolle hyväksyttyä matalapainesäädintä ja letkua oikealla paineella.

Matalapainesäätimen on oltava EN12864-standardin ja käyttömaan voimassa olevien määräysten mukainen. Lisätietoja saat lähimmältä kaasujälleenmyyjältäsi. Lue tekniset tiedot. Säädettävän paineen käyttö on ehdottomasti kielletty.

On suositeltavaa, että säädin vaihdetaan 10 vuoden kuluessa valmistuspäivästä tai kun kansalliset määräykset sitä edellyttävät.

Vaihdettavan letkun on oltava EN1763-1 luokan 3 standardin mukainen.

Letkun on oltava käyttömaan standardien mukainen. Letkun pituuden on oltava vähintään 0,7 metriä ja enintään 1,5 metriä. Vaihda kuluneet tai vahingoittuneet letkut.

Varmista, että letku ei ole tukossa, mutkalla tai kosketuksissa mihinkään muuhun grillin osaan kuin letkuliitännään.

On suositeltavaa, että letku vaihdetaan 1 vuoden kuluessa valmistuspäivästä tai kun kansalliset määräykset sitä edellyttävät.

Varmista, että nestekaasuletku ei ole vääntynyt, kun grilliä huolletaan tai asennetaan.

**VAROITUS:GRILLI ON TARKOITETTU KÄYTETTÄVÄKSI MATALAPAINESÄÄTIMEN JA KAASULETKUN KANSSA. JOS VALMISTAJA EI OLE TOIMITTANUT NÄITÄ, KÄYTTÄJÄN ON HANKITTAVA STANDARDIN JA PAIKALLISTEN MÄÄRÄYSTEN MUKAISESTI HYVÄKSYTTY MATALAPAINESÄÄDIN JA LETKU.**

### **-Varastointi**

Kun grilliä ei käytetä, sitä voidaan säilyttää sisätiloissa, kunhan kaasupullo on irrotettu grillistä. Jos grilliä ei käytetä pitkään aikaan, säilytä sitä pölyttömässä paikassa.

### **-Kaasupullo**

Kaasupulloa ei saa kaataa tai käsitellä varomattomasti! Jos grilli ei ole käytössä, kaasupullo on irrotettava.

Kaasupulloa vaihdettaessa on noudatettava varotoimenpiteitä, ja se on tehtävä turvallisen välimatkan päässä syttyvistä materiaaleista tai tulenlähteistä.

Kaasupullot on säilytettävä ulkona pystyasennossa ja lasten ulottumattomissa. Kaasupulloa ei saa koskaan säilyttää paikassa, jonka lämpötila voi ylittää 50°C. Älä koskaan säilytä kaasupulloa avotulen, sytytysliekin tai muiden tulipalonlähteiden lähellä.

**VAROITUS: KAASUPULLOJA EI SAA SIJOITTA GRILLIN SISÄLLE.**

### **- Kaasupullon liittäminen**




Varmista ennen kaasun liittämistä grilliin, ettei kaasupullon suuttimeen, säätimeen, polttimeen tai polttimeen osiin ole jäänyt roskia.

Kaasun liittämisen jälkeen sinun on suoritettava **KAASUVUOTOTESTI**. Etsi vuotoja alla kuvatulla menetelmällä.

- Varmista, että säätöventtiili on kiinni ("OFF").
- Liitä pullo säätimeen, säädin letkuun ja letku grilliin; varmista, että kaikki liitännät ovat tukevasti kiinni ja avaa kaasun syöttö ("ON").
- Levitä saippuavettä letkuun ja kaikkiin liitoksiin. Jos kuplia muodostuu, letku/liitos vuotaa. Liitä letku uudelleen tai vaihda vuotava letku/osa.
- Kokeile uudelleen, kun vuotava osa on korjattu. Sulje kaasupullosta testin jälkeen.

**VAROITUS: JOS HAVAITSET VUODON, JOTA EI VOIDA KORJATA, ÄLÄ YRITÄ TIIVISTÄÄ VUOTOA, VAAN OTA SUORAAN YHTEYTTÄ KAASUN JÄLLEENMYYJÄÄN.**


## **-Grillin sytyttäminen**

1. Nosta kansi ja varmista, että kaikki säätimet ovat OFF-asennossa ( ● ).
2. Paina painiketta ja käännä se vastapäivään asentoon HIGH (  ) ja paina sitten sytytyspainiketta 2-3 sekunnin ajan (kuulet äänen), jotta kaasupoltin syttyy. Jos kaasupoltin ei syty, sulje säädin ja odota 5 minuuttia ennen kuin toistat toimenpiteen.
3. Säädä lämpöä kääntämällä säädin asentoon High (  )/Low (  ).
4. Jos haluat sytyttää muita kaasupolttimia, toista sama menettely muille polttimille ja sytytä ne vuorotellen, kunnes kaikki kaasupolttimet on sytytetty.
5. Jos haluat sammuttaa grillin, käännä kaasupullon venttiili OFF-asentoon ja käännä sitten kaikki grillin säätimet OFF-asentoon ( ● ).


### **Sytyttäminen tulitikulla:**

1. Noudata edellä olevia vaiheita 1-3.
2. Aseta pääkaasupoltinta varten tulitikku tulitikunpitimeen ja sytytä tulitikku. Aseta sitten palava tikku tulipesän oikealla puolella olevaan sytytysreikään.

\* Sivukaasupoltinta varten aseta sytytystikku sivupolttimen reikään.

3. Paina ja käännä säädin vastapäivään asentoon HIGH (  ), jolloin kaasupoltin voidaan sytyttää. Jos kaasupoltin ei syty, sulje säädin ja odota 5 minuuttia ennen kuin toistat vaiheet 2-3.

Sivupoltin on suunniteltu kattilalle/ pannulle, jonka halkaisija on 180-260 mm. Sivupolttimen kantta ei saa käyttää työpöytänä; älä aseta mitään esineitä kannen päälle, kun sivupoltin ei ole käytössä.

Ennen kuin valmistat ruokaa ensimmäistä kertaa, kytke kaikki pääpolttimet päälle ja anna niiden palaa 15 minuuttia kansi kiinni ja säädin HIGH-asennossa (  ). Tämä mahdollistaa sisäosien ”puhtaaksi polton” ja poistaa myös hajuja grillin pinnalta. Ritiän väri voi muuttua hieman. Tämä on normaalia.

## **- Puhdistus ja huolto**

Kaikki puhdistus- ja huoltotoimenpiteet on suoritettava grillin ollessa kylmä ja kaasunsyöttö **katkaistuna**.

**Poista** ruskeat ja mustat rasva- tai savukerrostumat sisäpuolelta. Kaasugrillin sisäpuolta ei ole maalattu tehtaalla (eikä sitä saisi koskaan maalata). Levitä saippuaa ja vettä tai grillipuhdistusainetta harjalla grillikuvun sisä- ja alapuolelle. Huuhtelee ja anna kuivua.

**ÄLÄ käytä** syövyttäviä grillin-/uunipuhdistusaineita maalaatuilla pinoilla.

**ÄLÄ käytä** hankaavia tai syttyviä puhdistusaineita, sillä ne vahingoittavat grilliä ja voivat syttyä.

**Muoviosat:** puhdistaa lämpimällä saippuavedellä ja pyyhi liinalla.

**Posliinipinnat:** lasimaisen koostumuksensa vuoksi suurin osa pinnasta voidaan pyyhkiä saippuavedellä tai erityisellä puhdistusaineella. Käytä naarmuttamatonta puhdistusjauhetta hankaliin tahroihin.

**Maalatut pinnat:** puhdistaa miedolla pesuaineella tai naarmuttamattomalla pesuaineella ja lämpimällä saippuavedellä. Pyyhi pehmeällä liinalla.

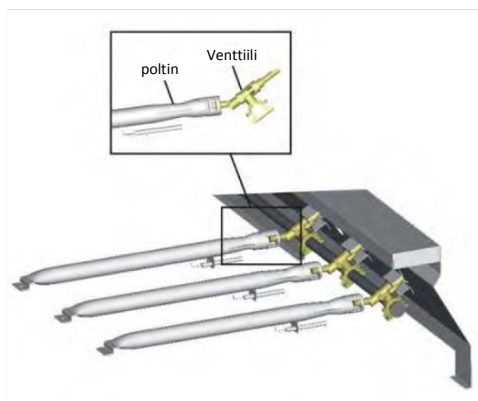
**Ruostumaton teräs:** Ruostumaton teräs ruostuu, jos sitä ei huolleta hyvin. Jos haluat säilyttää grillin hyvän ulkonäön, puhdistaa se miedolla pesuaineella ja lämpimällä saippuavedellä ja pyyhi se pehmeällä liinalla jokaisen käyttökerran jälkeen. Käytä ruostumattoman teräksen suoja-ainetta (esim. WD-40) pinoilla ruostumisen välttämiseksi.

**Grillausritilä:** Käytä mieto saippuavettä. Käytä naarmuttamatonta puhdistusjauhetta vaikeisiin tahroihin ja huuhtelee se pois vedellä.

### **Kaasupolttimien puhdistus**

Noudata seuraavia ohjeita puhdistuaksesi

1. Sulje kaasu painikkeista ja kaasupullosta.
2. Nosta ritilä, rasvakaukalo ja rasvakuppi pois.
3. Avaa kaasupolttimen päässä oleva ruuvi ruuvimeisselillä.
4. Nosta kaasupoltin varovasti ylös ja pois venttiili-aukoista.
5. Poista ruuanjäämät ja lika kaasupolttimen pinnalta teräsharjalla.
6. Puhdistaa kaikki tukkeutuneet osat esim. avatulla paperiliittimellä tai jäykällä rautalangalla.
7. Tarkista kaasupoltin vaurioiden varalta; normaalin kulumisen ja korroosion vuoksi jotkin reiät voivat laajentua. Jos löydät suuria reikiä tai halkeamia, vaihda kaasupoltin.
8. Aseta kaasupolttimet varovasti takaisin paikoilleen.
9. Kiristä kaasupolttimen päässä oleva ruuvi.



10. Laita rasvakaukalo ja rutilät takaisin paikoilleen.

Tarkista kaasupoltin vaurioiden (halkeamien tai reikien) varalta. Jos havaitset vaurioita, vaihda kaasupoltin uuteen. Asenna kaasupoltin, tarkista, että kaasuventtiilin aukot ovat oikeassa asennossa ja kiinnitetty kaasupolttimen sisääntulon sisäpuolelle.

Suosittellemme kolmea tapaa puhdistaa kaasupolttimen putket. Käytä sinulle helpointa menetelmää.

(A) Taivuta jäykkä rautalanka (esim. ohut vaateripustin) pieneksi koukuksi. Työnnä koukku useita kertoja polttimien putkien ja kaasupolttimien läpi



(B) Käytä pientä pulloharjaa, jossa on taipuisa varsi (ÄLÄ KÄYTÄ teräsharjaa), ja työnnä harja jokaisen kaasupolttimen putken ja polttimen läpi useita kertoja.

(C) Käytä suojalaseja: Puhalla lika kaasupolttimen putkista paineilmalla. Tarkista, että ilmaa tulee jokaisesta aukosta ja että yksikään ei ole tukossa.



#### VAARA: HÄMÄHÄKKEJÄ

FAKTA: joskus hämähäkit ja muut hyönteiset kiipeävät kaasupolttimiin kiinnitettyihin grilliputkiin. Hämähäkit kutovat verkkoja, rakentavat pesiä ja munivat. Verkot ja pesät voivat olla hyvin pieniä, mutta ne ovat erittäin vahvoja ja voivat tukkia kaasun syötön.



Puhdista kaasupolttimet ennen kuin käytät grilliä pidemmän varastoinnin jälkeen, ennen grillauskauden alkua ja sen jälkeen, kun grilli on ollut käyttämättömänä kuukauden ajan.

Ilmanottoaukoissa on hämähäkkisuojuukset ongelman pienentämiseksi, mutta ne eivät poista sitä! Tukos voi johtaa takapaloon (tulipalo kaasupolttimen putkissa). Grilli saattaa syttyä, mutta kaasu ei pääse virtaamaan polttimiin tukoksen vuoksi.

## VIANETSINTÄ

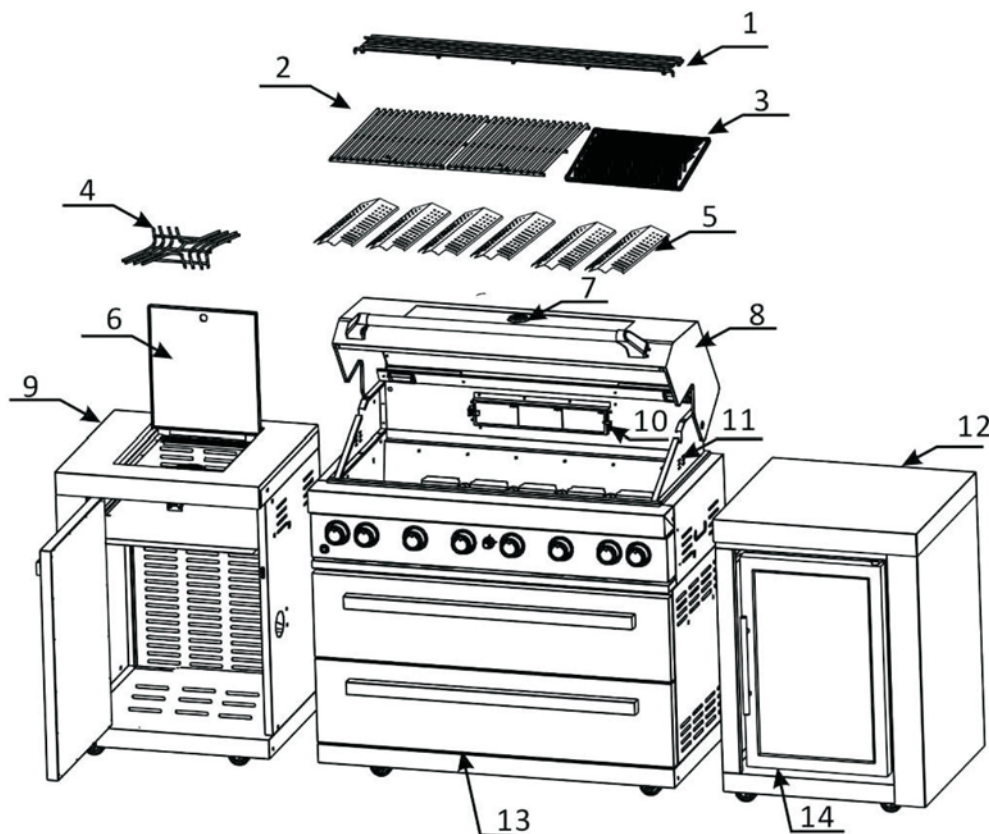
Ongelma	Mahdollinen syy	Ennaltaehkäisy/ratkaisu
Kaasupolttimet eivät syty.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ei kaasuvirtausta.</li> <li>Liitinmutteria ja säädintä ei ole liitetty oikein.</li> <li>Kaasun virtaus on estynyt.</li> <li>Kaasupoltin ja venttiili on liitetty löysästi.</li> <li>Onko grilli asennettu oikein?</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tarkista, onko kaasupullo tyhjä.</li> <li>Käännä liitinmutteria noin puoli tai kolme neljäsosaa kierrosta, kunnes se on tiukalla. Kiristä käsin, älä käytä työkaluja.</li> <li>Puhdista kaasupolttimien putket.</li> <li>Liitä kaasupoltin ja venttiili uudelleen.</li> <li>Tarkista asennusohjeiden vaiheet.</li> </ul>
Kaasuvirtauksen äkillinen lasku tai pieni liekki.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kaasu loppu.</li> <li>Oikosulku matapainesäätimessä.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tarkista, onko kaasupullo tyhjä.</li> <li>Sulje säätimet, odota 30 sekuntia ja sytytä grilli. Jos liekit ovat edelleen pienet, paina painikkeita ja kaasupullon venttiiliä. Irrota säädin. Liitä säädin uudelleen ja tee vuototesti. Avaa kaasupullon venttiili, odota 30 sekuntia ja sytytä grilli.</li> </ul>
Liekit sammuvat.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Voimakas tai puuskittainen tuuli.</li> <li>Kaasu on loppumassa.</li> <li>Oikosulku matalapainesäätimessä.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Käännä grillin etuosa tuuleen päin tai lisää liekkejä.</li> <li>Katso "<i>Kaasuvirtauksen äkillinen lasku</i>" edellä.</li> </ul>
Loimuamista.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rasvakerrostuma.</li> <li>Liikaa rasvaa lihassa.</li> <li>Liian korkea grillauslämpötila.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Puhdista grilli.</li> <li>Leikkaa lihasta rasva pois ennen grillausta.</li> <li>Säädä (laske) lämpötilaa tarpeen mukaan.</li> </ul>
Jatkuva rasvapalo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kaasupolttimien ympärillä olevien ruokajäämien aiheuttama rasvan kerääntyminen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sulje painikkeet. Sulje kaasu kaasupullosta. Jätä kansi paikalleen ja anna tulen sammua. Kun grilli on jäähtynyt, irrota ja puhdista kaikki osat.</li> </ul>
Takapalo... (tuli kaasupolttimen putkessa).	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kaasupoltin ja/tai putket ovat tukossa.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sulje painikkeet. Puhdista kaasupoltin ja/tai putket.</li> </ul>

## Tekniset tiedot

Nimi	Kaasugrilli ulkokäyttöön		
Mallinro	Austin		
Luokka	I3+(28-30/37)		I3B/P(30)
Kaasutyypä	Butaani	Propani	Butaani, propaani tai niiden seos
Kaasun paine	20-30 mbar	37 mbar	30 mbar
Lämmöntuotto	Pääkaasupoltin: 3,5 kW X6 Sivukaasupoltin: 3,2 kW x1 Takakaasupoltin: 3,5 kW x1		Pääkaasupoltin: 3,5 kW X6 Sivukaasupoltin: 3,2 kW x1 Takakaasupoltin: 3,5 kW x1
Kokonaislämmöntuotto (määrä)	27,7 kW 2015 g/tunti		27,7 kW 2015 g/tunti
Pääkaasupolttimen suutin	0,93 mm		0,93 mm
Sivukaasupolttimen suutin	0,89 mm		0,89 mm
Takakaasupolttimen suutin	0,93 mm		0,93 mm
PIN-koodi	2531CU-0070		

esim. 0,93 mm tarkoittaa, että suuttimen halkaisija on 0,93 mm

## RÄJÄYTYSKUVA





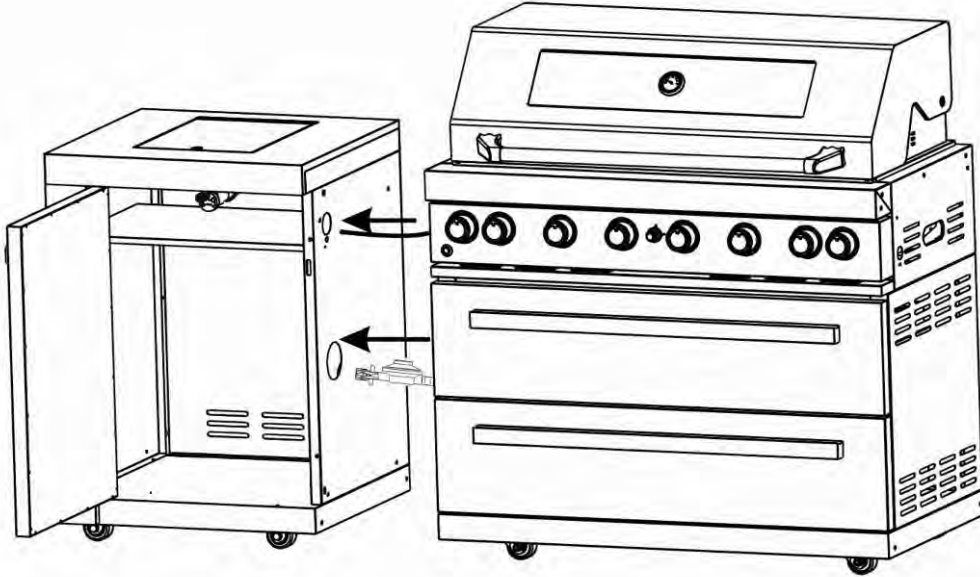
## ASENNUSOHJEET

Tarvittavat työkalut:

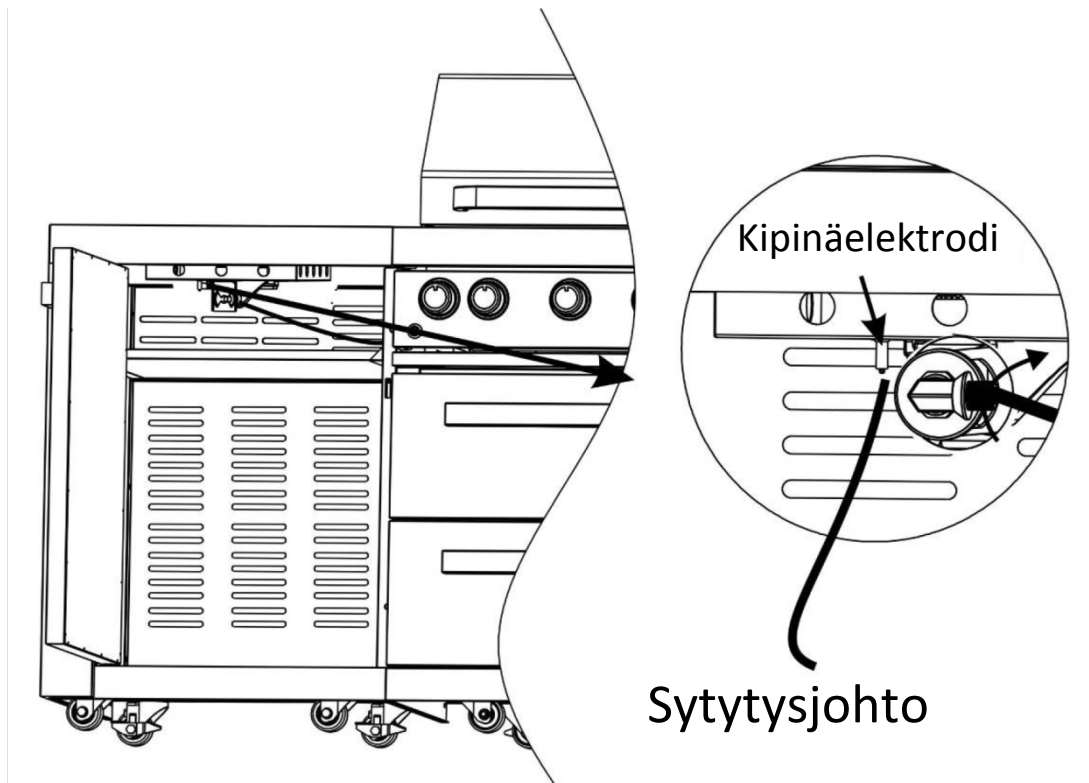
1. Philips-ruuvimeisseli
2. Käsineet (tarvittaessa)



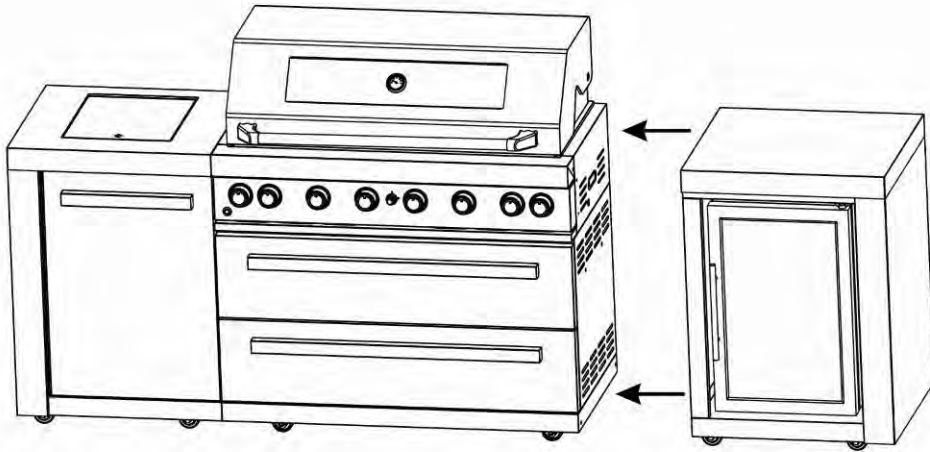
### 1. Kytke kaappi sivupolttimeen



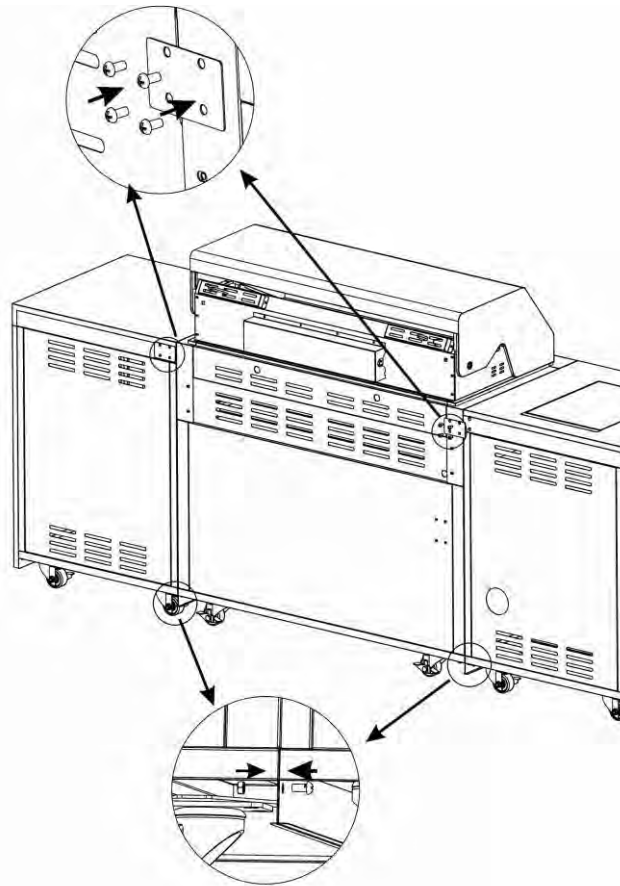
### 2. Kytke sivupolttimen ja sytytyskaapelit



### 3. Liitä jääkaappi oikealle

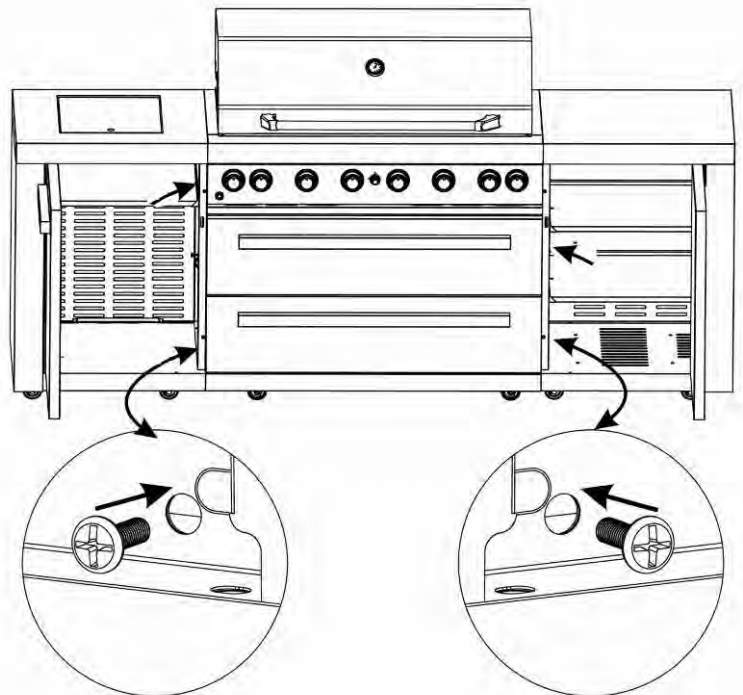


### 4. Kiinnitä pääyksikkö ja kaapit

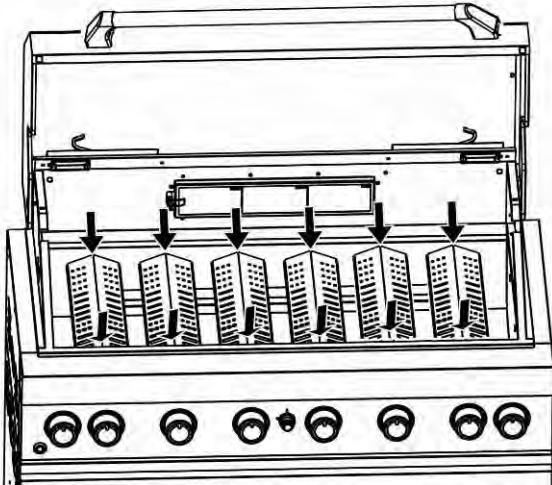


**HUOM!**

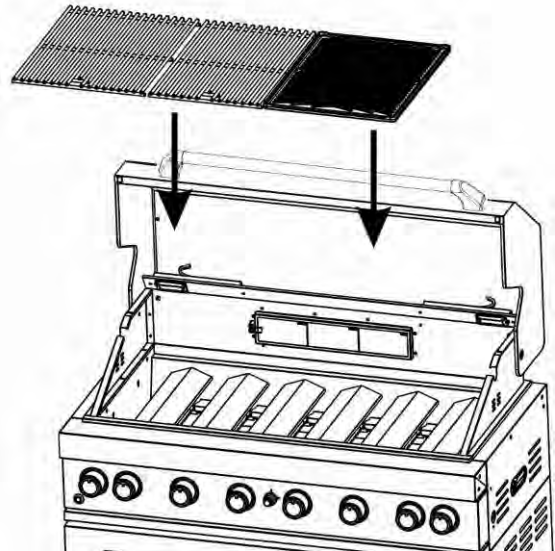
Avaa jääkaapin ovi  
asennusta varten.



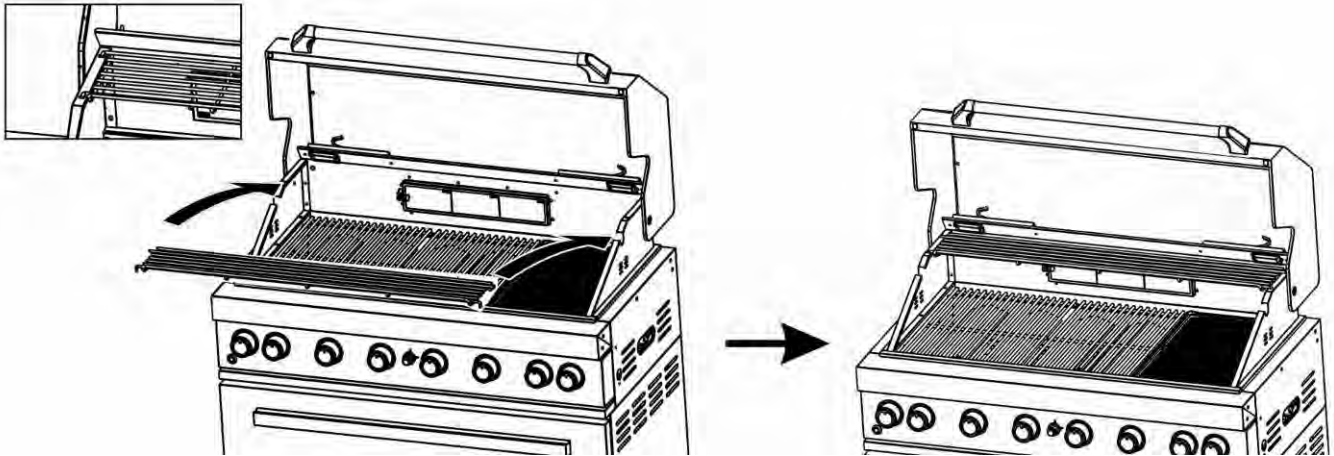
## 5. Liekinrajoittimien asennus



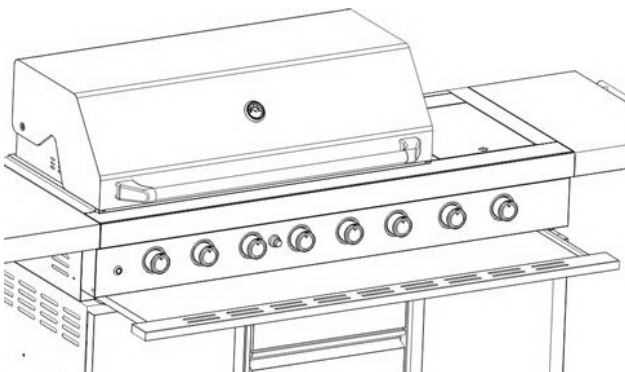
## 6. Grillausritilän asennus



## 7. Lämpimäpitoritilän asennus

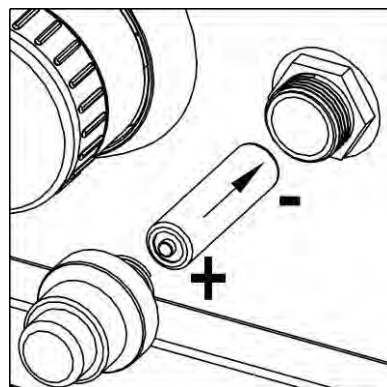


## 7. Rasvakuppi

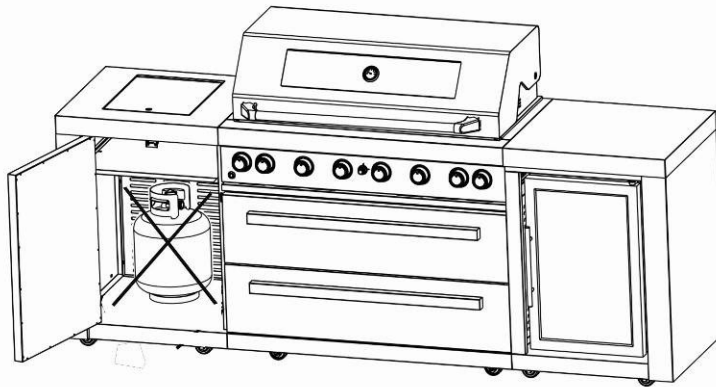
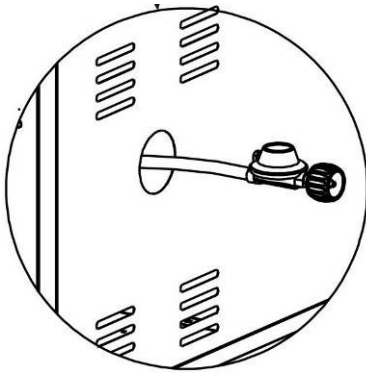


## 8. Sytytyspariston asennus.

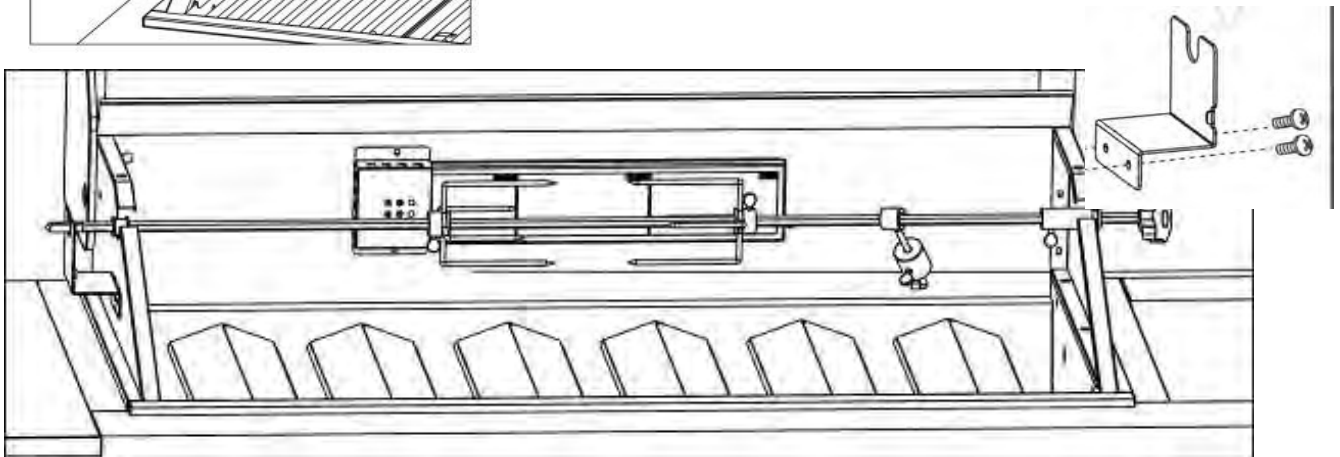
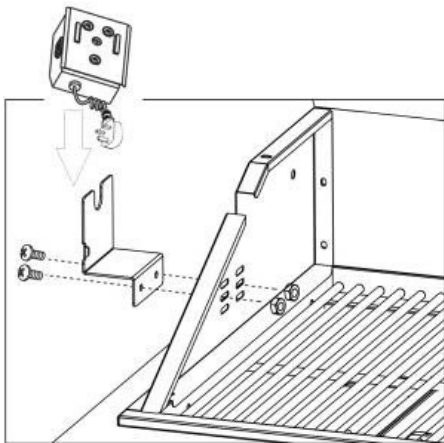
Paristo ei sisälly toimitukseen. 1XAA paristo



**15. Kaasusäiliötä ei saa sijoittaa pääyksikön tai sivupolttimen alle**



**\* GRILLIVARTAI DEN ASENNUS**



## GRILLIVALO & LED

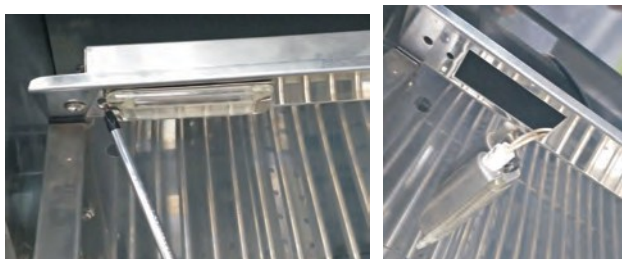
**VAROITUS** Pidä pistoke aina kuivana.

### Grillivalon vaihtaminen

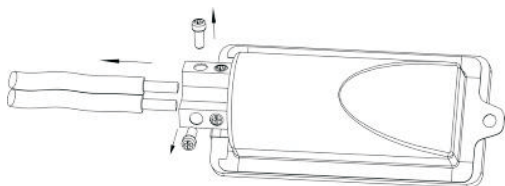
1. Irrota valaisimen takakansi



2. Irrota lamppu



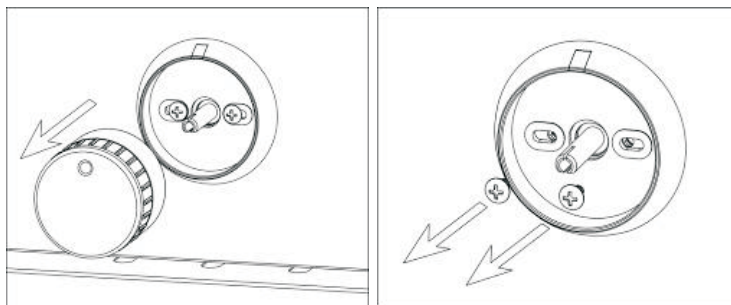
3. irrota kaapeli



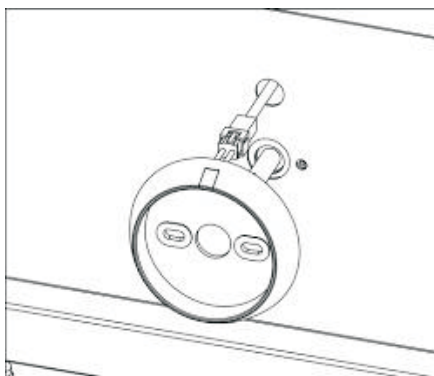
4. Vaihda uusi valo ja kokoa uudelleen

### LED-valon vaihtaminen

1. Irrota säätönuppi ja ruuvaa nupin kehys irti



2. Irrota laite ja irrota kaapeli



3. Vaihda uusi valo ja kokoa uudelleen

## ASIAKASPALVELUN YHTEYSTIEDOT

Arc E- Commerce AB  
Box 3124  
13603 Haninge